

Alketab ka angguy nak - kanak  
ka angguy

paskah se  
kapeng  
settong



Etos bi': Edward Hughes

E elustrasi agi bi': Janie Forest

E potdhut bi': Lyn Doerksen

E terjemah agi bi': Anik Kongariawati

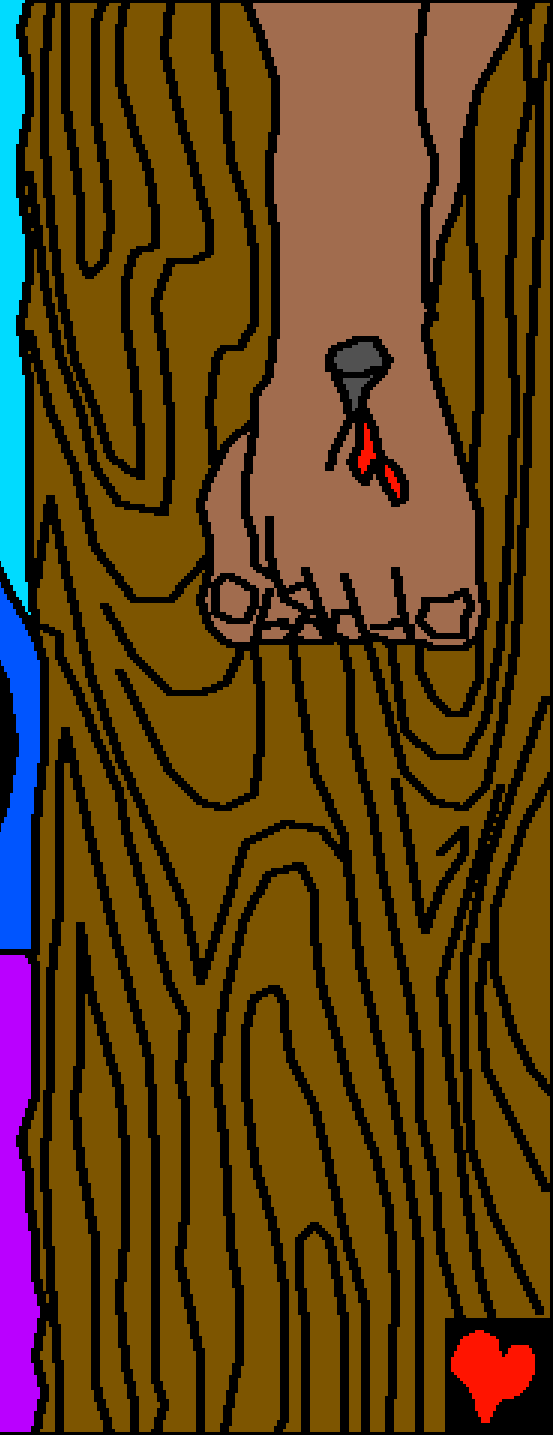
E gabay bi': Bible for Children  
[www.M1914.org](http://www.M1914.org)

©2011 Bible for Children, Inc.

Ba'na bisa pa - banyak otaba anyitah careta',  
se abit tah juelah.

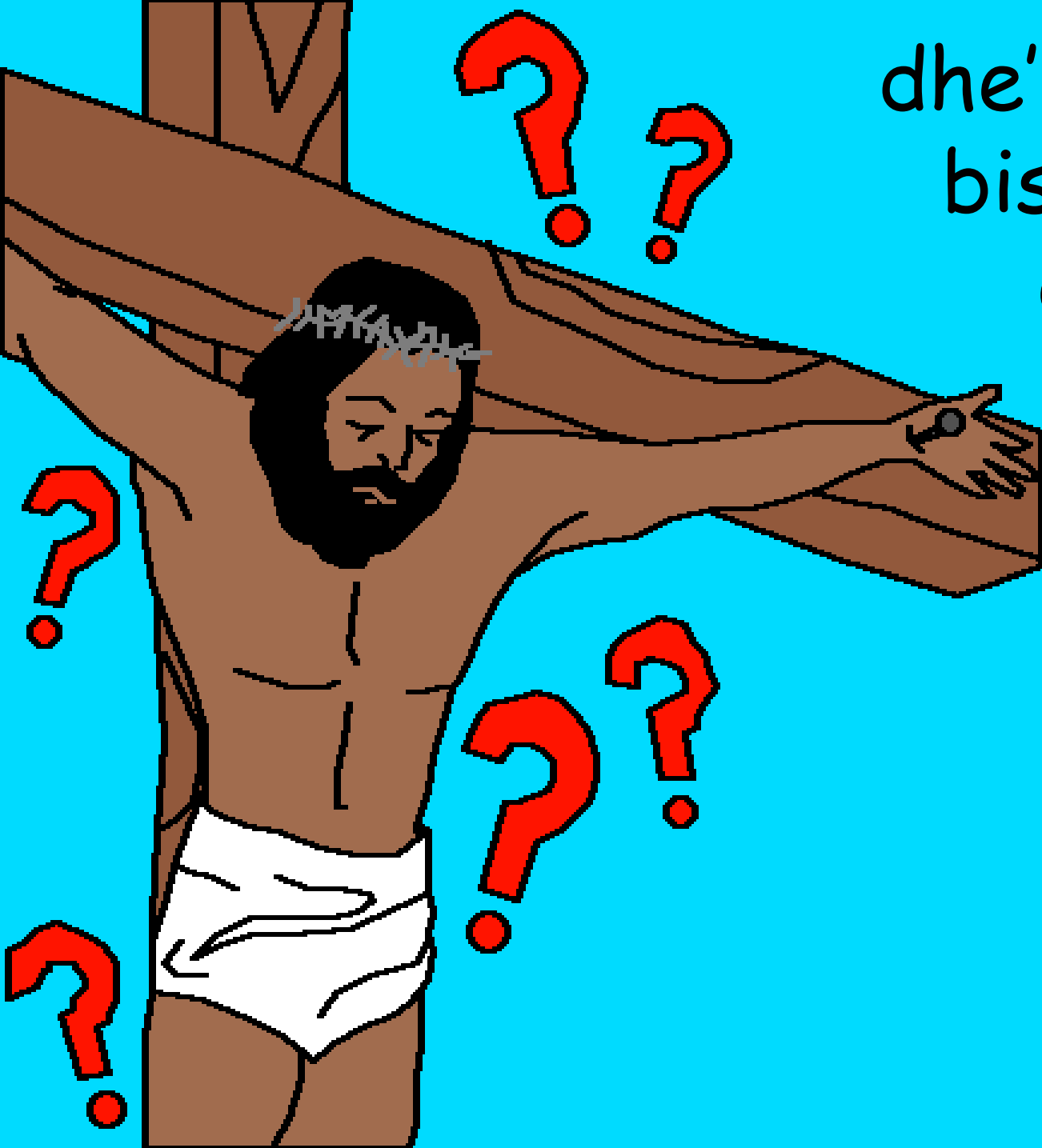


bedhe babine  
dhiri e atas  
gumo'mattana  
ce'seddi'na.  
ana'na gi  
buru  
mate.



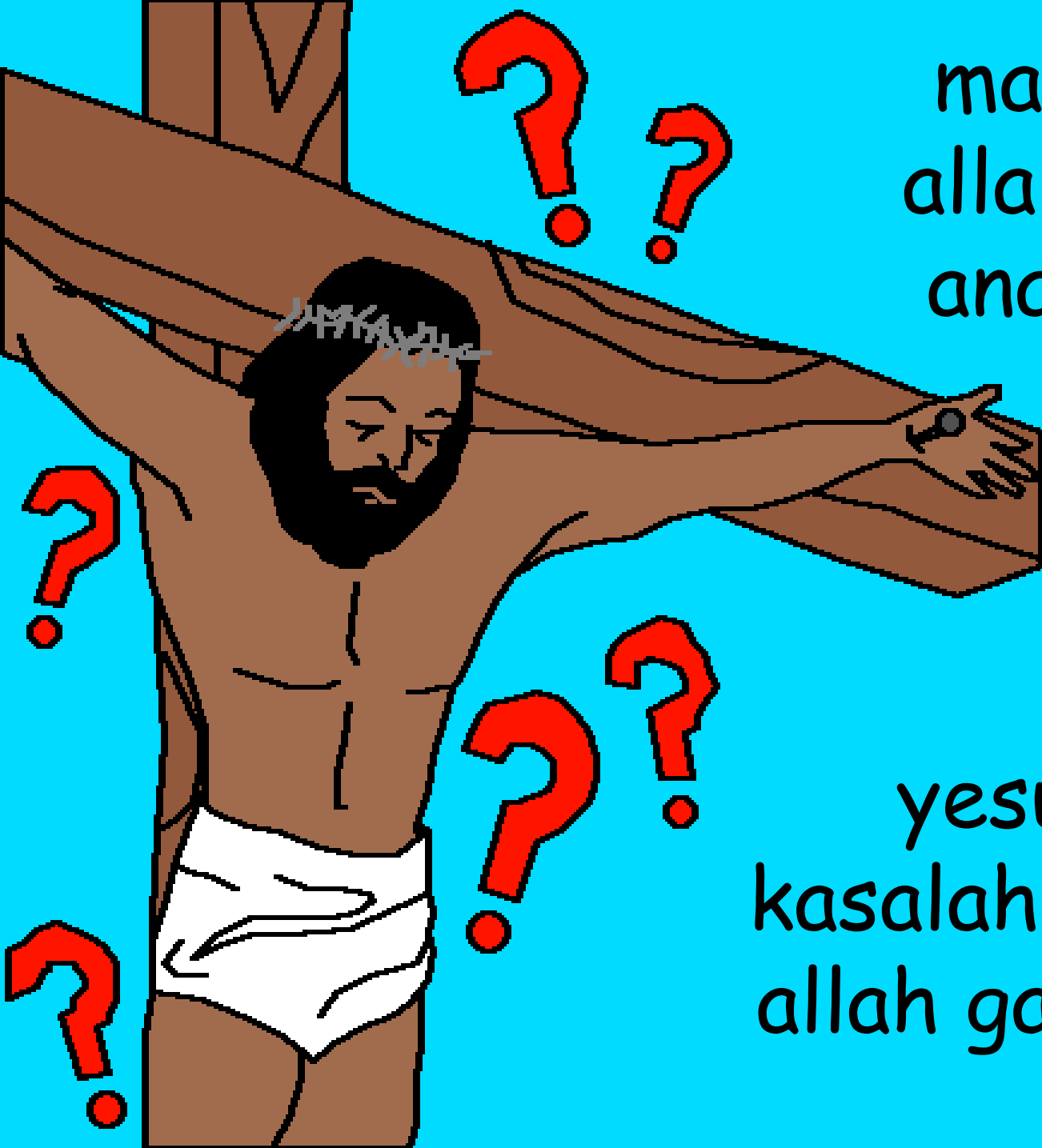
embu jareya  
mariyam, ban  
saelerana  
dhiri e  
kennengan  
yesus.





dhe' remma kiya  
bisa kallakon?  
dhe' remma  
bisa  
gdhi'na  
yesus se  
bagus  
daddi  
jube'?





ma 'bisa guste  
allah ngaijin ka  
ana'na epako e  
kaju salem  
sampe  
'mate?

po-napa  
yesus agabbiya  
kasalahan ka guste  
allah gagal?





enje'! guste allah  
ti'ta gagal. yesus  
gi'ta' agabbiya  
kasalahan, yesus  
tao odhe'na e  
pate'e ban reng  
- oreng jube'.  
bile yesus.





gi babaji  
oreng tao se  
seanyama  
simon la e  
beri tao  
mon badha  
kasaddiyan.





e naleka  
settong are  
sabellunna  
yesus e pate'e,  
badha reng  
babine entar ban  
nyeramagi sokona ban  
menya 'se ro'om "ba'na wang -  
mowang pesse'," ca'na red-moredd.



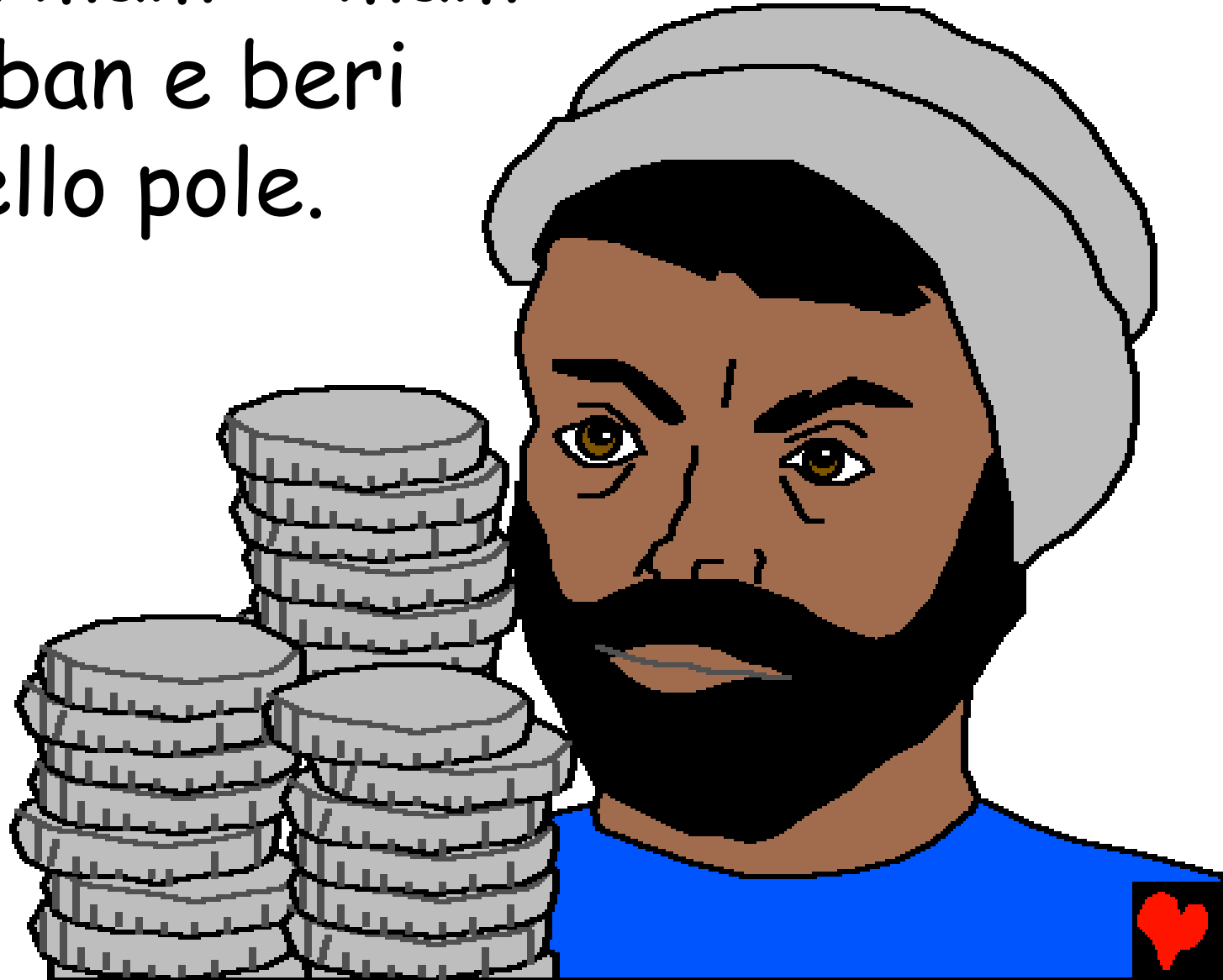
"babine  
reya ngalakone  
sebagus, ca'na  
yesus," babine  
reya maranta sengko  
'se ekoburragiya.  
Ner -bener ca'koca se aneh.

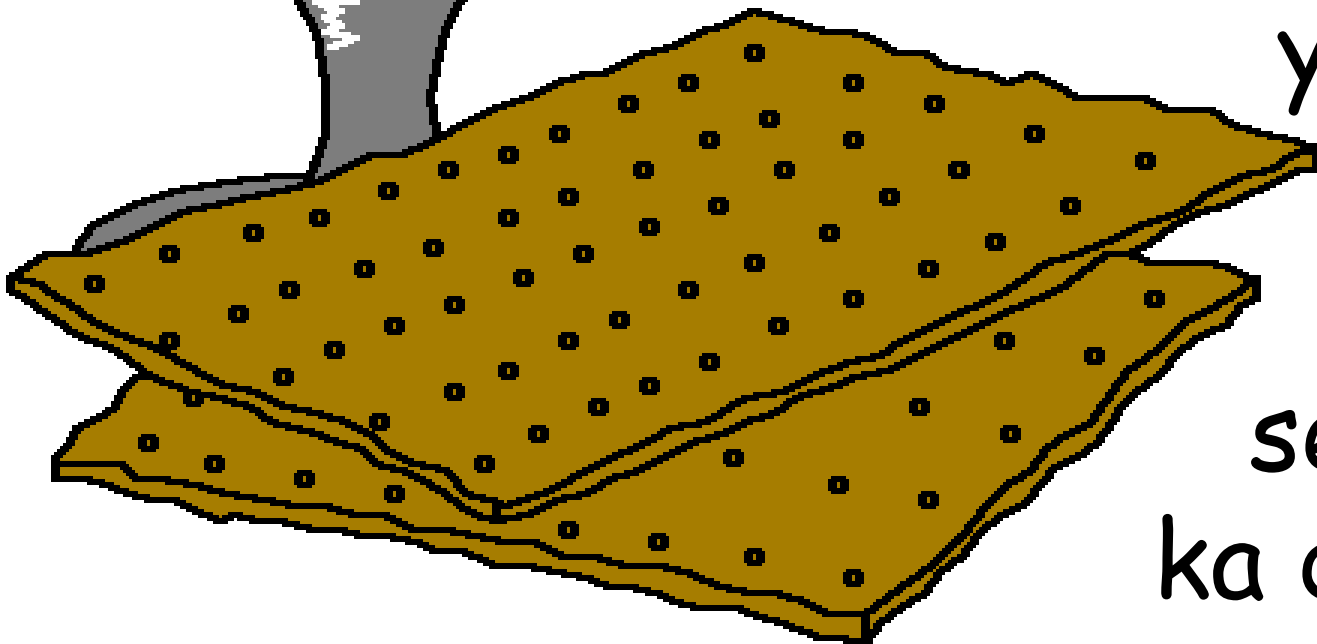
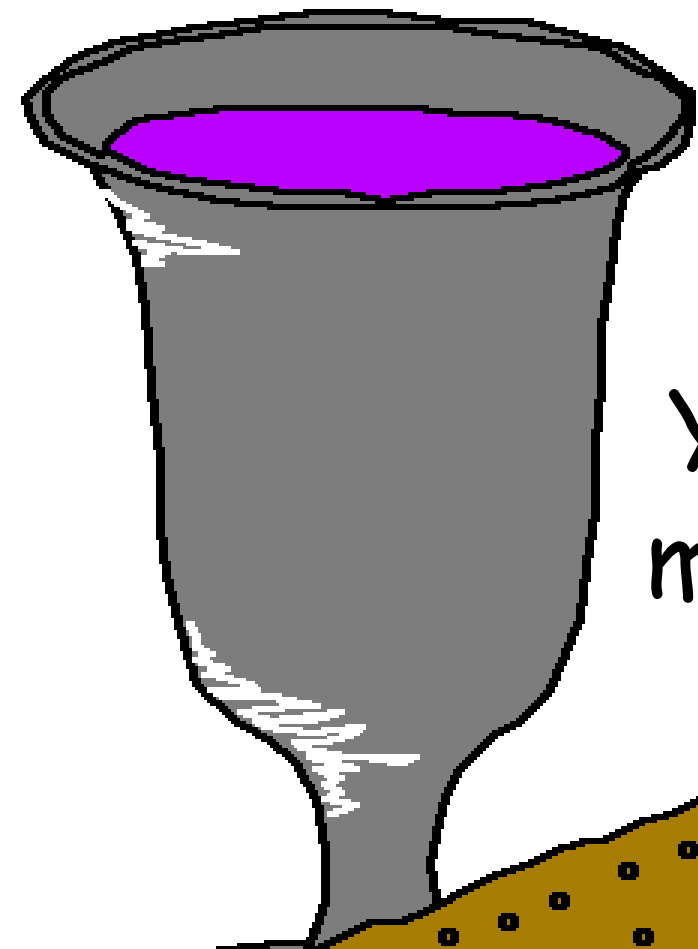


saell jareya, yudas,  
sala settong dhari  
dhubellas  
moredda  
yesus, ...



... endha' akiyanadi yesus  
entar ka mam - imam  
keapala ban e beri  
'pesse'tello pole.





gi, bekto dhadha'aran  
paskah, yesus adha'ar  
ban red - moredda.  
Yesus e beri tao ka red-  
moredda sagala se bagus  
amolja'agi allah, ban  
yesus ajanji  
ka red -  
moredda  
se centa  
ka dhibi'na.

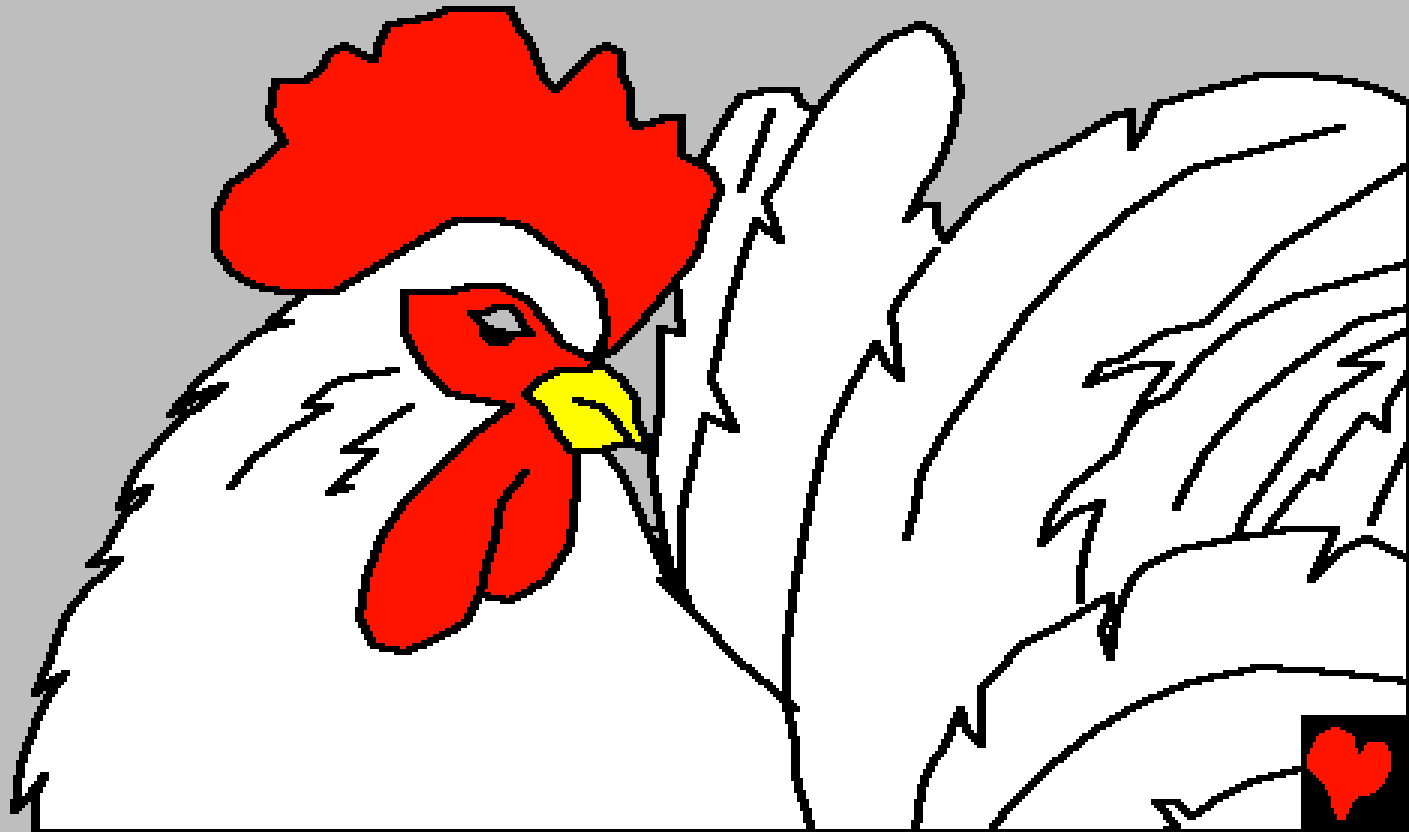




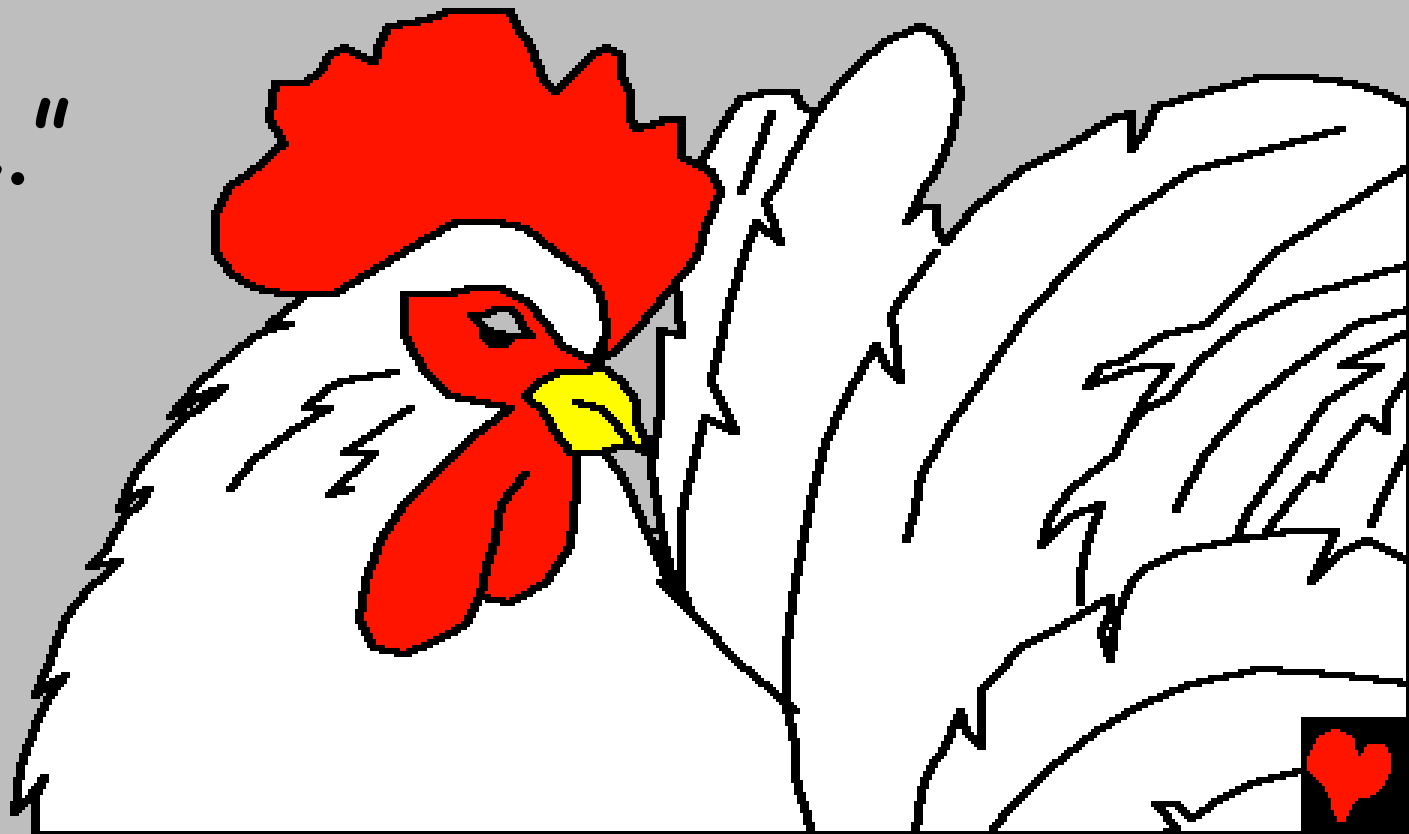
yesus jareya e beri  
roti ban tobung pas  
epareng agi ka red -  
moredda. jareya  
pa enga'ba'na tang  
badan ban tang  
dhara  
sopaja  
dusana  
esapora.



laju yesus e beri tau ka red -  
moredda ban sallerana  
e kiyanddi ban red -  
moredda  
guru  
ondur.



"alandina buntan ondhur", Saodah  
petrus. "sabellunna ajam a  
kongko'ba'na bakal  
mongkere  
sengko  
tello kale."  
adhbu  
yesus.







e malem jareya.  
yesus meynos  
ka setting  
kennengngan  
se anyama  
setsemani.  
red - moredda  
padha tedhung.





"ya rama,"  
yesus ado ,  
"manabi cawan  
ka'dhinto lebat  
ka abdi, eatore  
kadi ponapa  
kasokanna  
junandalem."



laju badha oreng  
sabanya'na dhateng  
ka kebun, e pimpin  
ban yudas. yesus  
neng - neng, tape  
petrus meddang  
sala settong  
lalake sampe  
kopengnga  
kottong.



ella, ra kopengnga  
oreng jareya  
laju egagap  
ban epabaras.  
yesus la tao  
panengkepban  
sallaerana jareya  
rancanana  
guste allah.



reng - oreng agiba yesus  
ka bungkona  
iman agung.



E dhisa pamimpin yahudi ngoca'yesus  
gudhu mate. Petrus entar  
ka dhiya'ban  
badha se  
ngabessagi.



tello kale reng - orenng ngabessagi  
petrus ban ngoca  
"cereng paneka  
gella' a bareng  
be'yesus!"



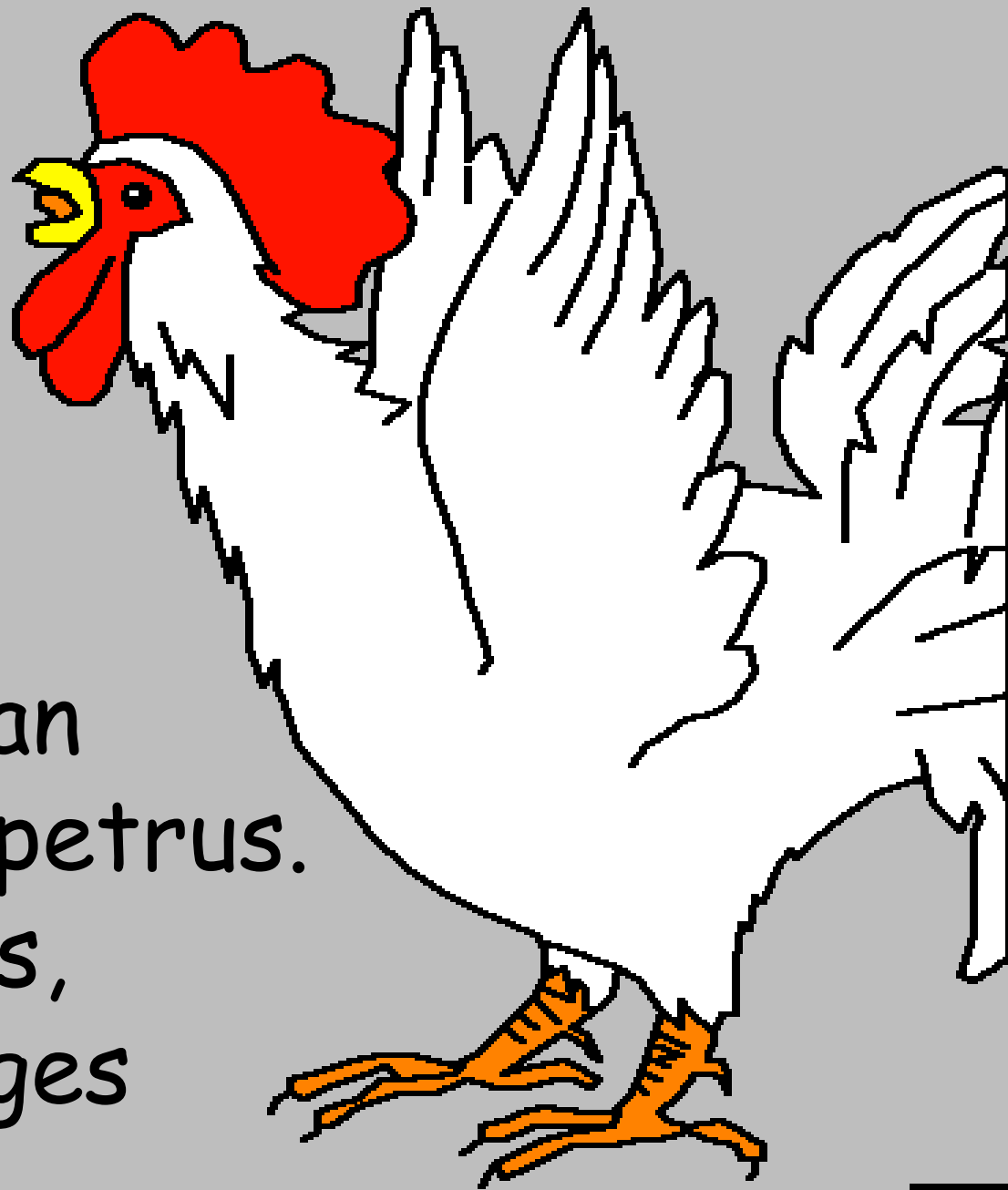
tello kale. petrus mongkere,  
ngoca'na yesus.  
petrus laju  
ngaotok ban  
a sompah.

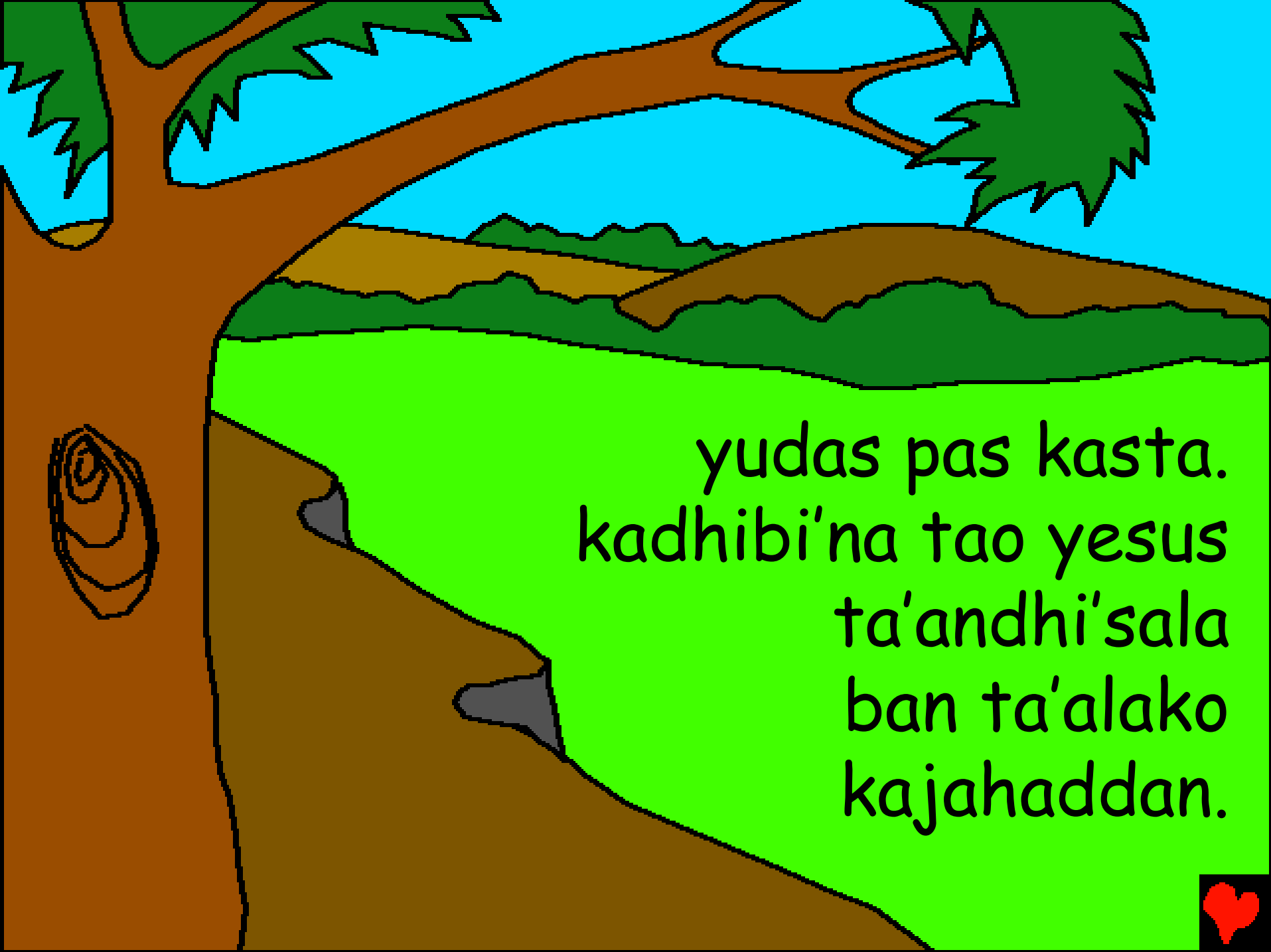




COCK-A-  
DOODLE-  
DOO


e bekto  
jareya keya.  
ajam akongko'.  
jareya padhe ban  
suara guste ka petrus.  
nga'inga'ca'yesus,  
petrus laju nanges  
gut - sergudan.





yudas pas kasta.  
kadhibi'na tao yesus  
ta'andhi'sala  
ban ta'alako  
kajahaddan.





yudas mabali pesse'se  
tello pollo rawa,  
tape mem - imam  
ta'dhe'ngala.'





yudas melpallagi  
pesse jareya laju  
ondhur pas mate  
arada.





mam - imam egiba yesus  
ngadhep ka pilatus  
pamarenta'an  
roma.

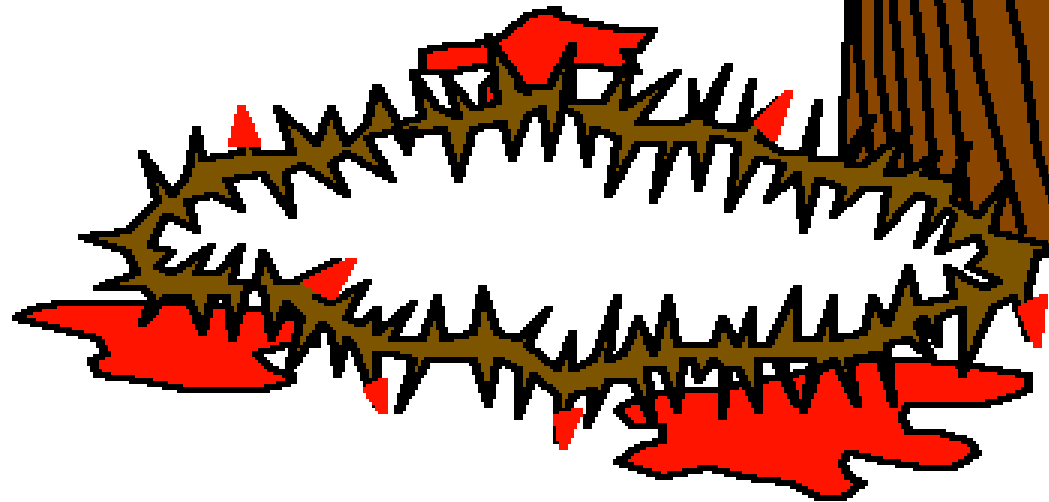




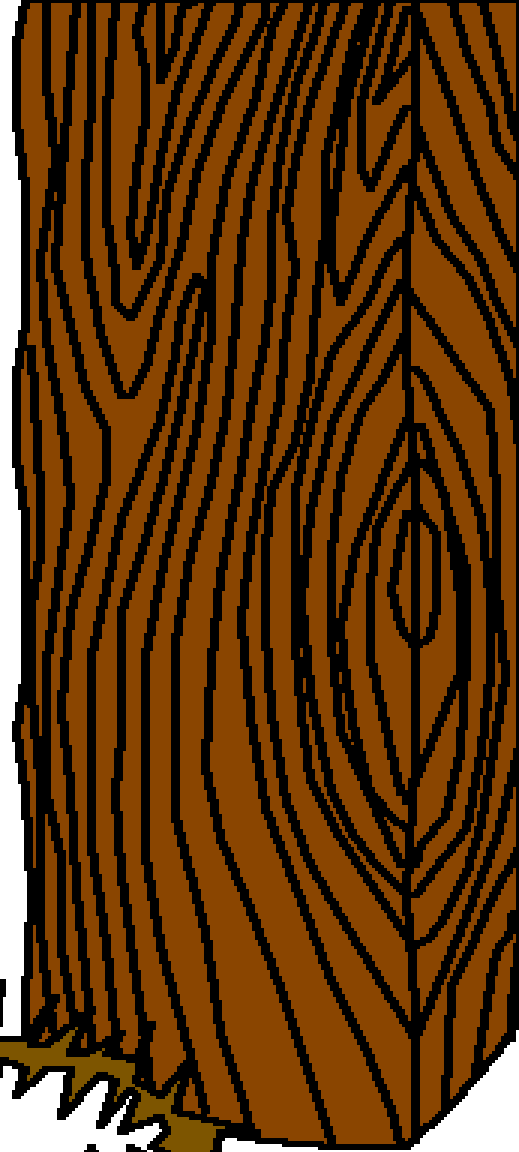
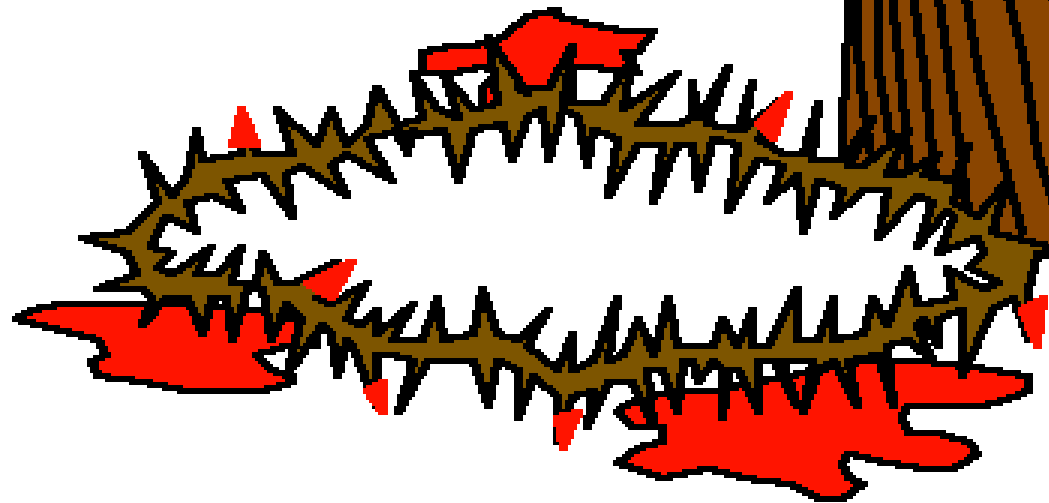
Pilatus ngoca' "sengko  
ta' nemmo kasalahan  
oreng jareya." tape  
reng - oreng  
ngada'wa,  
esaliba! esaliba!



aherra 'pilatus nyara'ah  
ban ngaokoma mate yesus  
e kaju salib rit - parjurit  
a tonjok ka yesus, ecopal  
ban e pecot. rit - parjurit  
jareya a gabay.

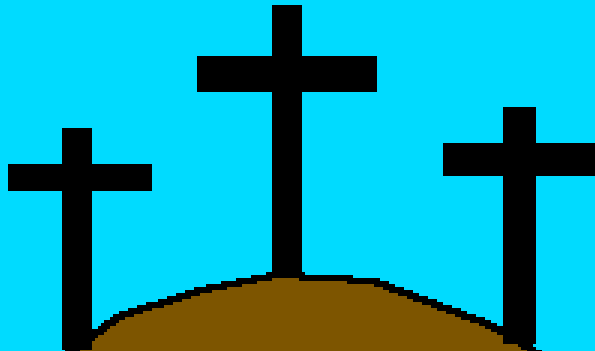


mah kotna dhari ca -  
ranca se ari - dhuri  
laju epasang ka  
serena yesus.  
ban e paku e  
kaju salib.

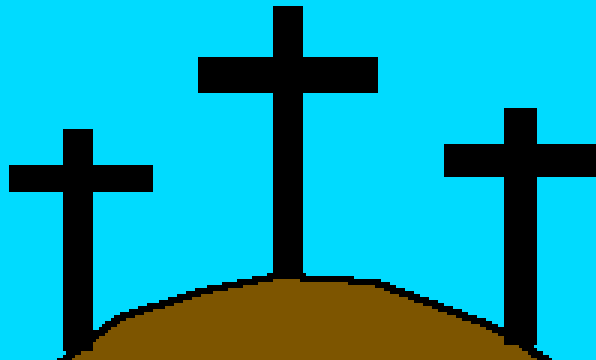




yesus la tao ban matena  
kiya jareya. ban  
yesus to matena  
nebussu dusa  
manossa.



se partaje ka dhibi'na dhuwa oreng  
rampok se epabareng e saleb ban



yesus. se settong  
reng partaje ka  
yesus ban noro  
'ka sowaraga.  
settonga  
dhai'ta'  
partaje.



sampe 'ejjam - ejjam  
malarat, yesus  
adhatu, "la  
lebat." ban  
seda. se  
allako la  
lebat.

red -  
moredda  
ngoburragi  
e makam se  
akagbay  
dhebi!



laju rit - parjurit  
roma e segel  
ban e saba'i  
panjaga'an  
makam  
jareya.



sateya da ta  
dhe' se bisa  
masok ban  
kaloar.



bile kiya akhera careta,  
ce'seddihna. tape  
guste allah  
ngalako agi'  
kadha'an  
se bagus.

yesus a  
bungo dhari  
makan.



gu'laggu 'are se kapang  
settong dahlem  
menggu jareya  
moredda yesus  
nangale'e  
ja'batona la

a gulu'  
dhari  
makan rowa.



pas etangale ka  
dahalemma yesus  
la tadha'e  
dhinna.





settong babine se manjeng  
e adhe'na makam sambi  
nanges Yesus etemo  
manggi'ina. babine  
jareya.



salerana abli kabula ka  
red - moredda. "Yesus  
odhi! yesus odhi!  
yesus odhi pole!  
Yesus abungo dheri

matena."



saellana jareya Yesus adhateng  
ka red - moredda ban nonjuk agi  
tanangaga se e lobang ka paku.  
jareya pas benner. Yesus  
odhi'pole. Yesus angapora Petrus  
se mongkere dhire 'na.



laju Yesus angapora petrus se  
mongkere dhiri'na. laju yesus  
abdi ka sowaraga e dhimma'  
Yesus la dhteng bila natal se  
kepeng sttong.



paskah se kapeng settong

Alketab jareya nyareta agi firmanna  
Guste Allah

se e bedhe' e

Matiyus 26 - 28, Lukas 22 - 26,  
Yahya 13 - 21

"Masuk ka firmanna Guste Allah e  
beri tera'." Bangsalam 119:130



Tade'



Careta Alkitab notorragi Guste Allah paneka  
se becce se nyepta' agi manossa sopaja ba'na  
kenal ka salerana.

Guste Allah tao manossa ngaloko'agi se jube',  
se e sebut dusa. aokoman dusa jareya e  
patte'e, tape kataresna'anna Guste Allah ka  
manossa setalebat raja ban apereng Pottrana  
se coma settong, Yesus, se mate ekaju salib  
ban aokom kaangguy dusana ba'na. laju. Yesus  
a bungo ban abali ka sowarga! bile ba'na  
partaje ka Yesus ban apenta saleranan  
ngamponi dusana ba'na salerana angalako agi.  
Salerana rabu ban odhi ban ba'na sateya, ba'na  
odhi sareng salerana salanjangnga.



Bile ba'na partaje, ngadoa ka Guste Allah  
cara jareya: duh Guste Allah, abdi partaje  
ka Guste Allah, se daddi manossa laju seda  
sabab dusana abdi, ban Salerana odhi pole.  
mara datheng ka odhi na abdi ban angapora  
dusana abdi, sopaje abdi odhi anyar, ban e  
are gu'laggu abdi olleh odhi ban Salerana.  
abanto abdi noro'lampadda padana Salerana  
ban odhi na abdi daddi potrana Gustte Allah.

Ngabaca Alketab ban ngadoa ka Guste Allah  
ban are. Yahya 3:16

